Joshua Tanner

Interpreter & Technical Translator

in linkedin.com/in/joshuatanner2

■ mindful.jt@gmail.com

joshuatanner.dev/translation/

Experience

Sakura-Con 2025

2025/4

Consecutive Interpretation

Accompanied band Hitsujibungaku, interpreting press interviews and conversations with event staff

Sakura-Con 2024

2024/3

Consecutive Interpretation

Accompanied band SPYAIR, interpreting conversations with event staff

Mantra Inc.

2021/12 - 2024/5

Interpretation & Translation

As a software engineer developing automatic Manga translation:

- Produce technical documentation in Japanese and English
- Collaborate with translators to design and implement translation evaluation
- Translate business communications
- Interpret conversations between other staff

Crunchyroll Expo 2022

2022/9

Consecutive Interpretation

Accompanied band ATARASHII GAKKO!, interpreting press interviews and conversations with event staff

Crunchyroll Expo 2019

2019/9

Consecutive Interpretation

Accompanied composer Yasuharu Takanashi, interpreting panel presentations, press interviews, and conversations with event staff

Jonathan Ng Japan Tour

2019/8

Interpretation & Translation

Accompanied jazz musician Jonathan Ng for the duration of his Japan tour, interpreting conversations between him and Japnese musicians and translating email correspondances

Sakura-Con 2019

2019/4

Consecutive Interpretation

Accompanied fashion designer, interpreting conversations with event staff and models

28th Annual Grassroots Summit

2018/9

Consecutive Interpretation

Intrepreted explanations of historic Seattle buildings into Japanese and interpreted for the tourist activities of visiting students and faculty

Maxel App Localization

2016/7

Translation

Worked with the developer to translate the Maxel download accelerator app into Japanese

About Me

I am a software engineer specializing in language-related artificial intelligence, but I enjoy translating as an opportunity to work with natural language directly. I belive these two lines of work compliment each other: my engineering background makes me uniquely qualified for technical translation, and translating helps me think more deeply about language and meaning. My Japanese comes from several years I spent studying and working in Japan, and from self-study.

Languages

English Native

Japanese Fluent (JLPT N1)

Education

M.S. Comp. Linguistics

University of Washington / 2021

Coursework in machine learning, natural language processing and linguistics

Research Internship University of Tokyo / 2021

One year of natural language processing research at the Institute of Industrial Science

B.S. Computer Science

The Evergreen State College / 2015

Graduated early with a major in computer science and a minor in Japanese

Exchange Program University of Hyogo / 2015

Studied Japanese language in a year-long exchange program